Transport

Gouvernement du Québec

O.C. 533-2003, 11 April 2003

An Act respecting roads (R.S.Q., c. V-9)

Roads under the management of the Minister of Transport

WHEREAS, under section 2 of the Act respecting roads (R.S.Q., c. V-9), the Government shall determine, by an order published in the *Gazette officielle du Québec*, the roads which shall be under the management of the Minister of Transport;

WHEREAS, under the first paragraph of section 3 of the Act, the Government may, by an order published in the *Gazette officielle du Québec*, determine that a road which is under the management of the Minister shall, from the date indicated in the order, be managed by a municipality in accordance with subdivision 22.2 of Division XI of the Cities and Towns Act (R.S.Q., c. C-19) or, as the case may be, Chapter 0.1 of Title XIX of the Municipal Code of Québec (R.S.Q., c. C-27.1);

WHEREAS, under the second paragraph of section 3 of the Act, the Government may, by an order published in the *Gazette officielle du Québec*, determine that a road which is under the management of a municipality shall, from the date indicated in the order, pass under the management of the Minister;

WHEREAS Orders in Council 292-93 dated 3 March 1993, 492-93 dated 31 March 1993, 1127-93 dated 11 August 1993, 1607-93 dated 17 November 1993, 1292-94 dated 17 August 1994, 73-95 dated 18 January 1995, 485-95 dated 5 April 1995, 325-96 dated 13 March 1996, 686-96 dated 5 June 1996, 1410-96 dated 13 November 1996, 723-97 dated 28 May 1997, 1538-97 dated 26 November 1997, 724-98 dated 27 May 1998, 1565-98 dated 16 December 1998, 938-99 and 939-99 dated 18 August 1999, 154-2000 dated 16 February 2000, 871-2000 dated 28 June 2000, 945-2000 dated 26 July 2000, 114-2001 dated 14 February 2001, 978-2001 dated 23 August 2001, 529-2002 dated 1 May 2002 and 950-2002 dated 21 August 2002 determined, by municipality, the roads under the management of the Minister of Transport;

WHEREAS it is expedient, under this Order in Council, to amend the Schedules to those Orders in Council in order to correct the descriptions of certain roads, to list the roads whose right-of-way has undergone a change in width and those that have been geometrically redefined;

WHEREAS it is expedient, under this Order in Council, to amend the Schedules to those Orders in Council in order to determine that certain roads under the management of the Minister are to come under the management of municipalities in which the roads are situated and that certain other roads under the management of municipalities are to come under the management of the Minister;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of Transport and of the Minister for Transport and Maritime Policy:

THAT the Schedules to Orders in Council 292-93 dated 3 March 1993, 492-93 dated 31 March 1993, 1127-93 dated 11 August 1993, 1607-93 dated 17 November 1993, 1292-94 dated 17 August 1994, 73-95 dated 18 January 1995, 485-95 dated 5 April 1995, 325-96 dated 13 March 1996, 686-96 dated 5 June 1996, 1410-96 dated 13 November 1996, 723-97 dated 28 May 1997, 1538-97 dated 26 November 1997, 724-98 dated 27 May 1998, 1565-98 dated 16 December 1998, 938-99 and 939-99 dated 18 August 1999, 154-2000 dated 16 February 2000, 871-2000 dated 28 June 2000, 945-2000 dated 26 July 2000, 114-2001 dated 14 February 2001, 978-2001 dated 23 August 2001, 529-2002 dated 1 May 2002 and 950-2002 dated 21 August 2002 concerning roads under the management of the Minister of Transport be amended, with respect to the municipalities indicated, by adding and deleting certain roads listed in the Schedule to this Order in Council and by correcting the descriptions and widths of rights-of-way or geometrically redefining the roads listed in the Schedule;

THAT this Order in Council take effect on the date of its publication in the *Gazette officielle du Québec*.

JEAN ST-GELAIS, Clerk of the Conseil exécutif

SCHEDULE

ROADS UNDER THE MANAGEMENT OF THE MINISTER OF TRANSPORT

EXPLANATORY NOTE

A. CORRECTIONS TO DESCRIPTIONS, ADDITIONS, DELETIONS

The roads identified in the "Corrections to descriptions", "Additions" and "Deletions" divisions appearing in the Schedule to this Order in Council are described under the following five headings for each municipality in which they are situated:

- (1) Route class;
- (2) Section identification;
- (3) Name;
- (4) Beginning of maintenance;
- (5) Length in km.

(1) Route class

The designation of the route classes is taken from the functional classification established by the Ministère des Transports.

(2) Section identification

Roads are identified by a sequence of figures composed of seven different groups:

Road:	Group 1: Group 2: Group 3:	road number; road segment number; road section number;
Sub-road:	Group 4:	the only figure other than zero that may appear in this group is 3, and it is used to identify one or more ramps;
	Group 5:	this group of figures indicates the sequential number of an intersection within a road segment;
	Group 6:	a letter identifying a ramp, if any;
	Group 7:	a letter identifying the type of roadway.
	-	(C: contiguous S: separate).

(3) Name

For roads whose number is lower than 1,000, the road number is indicated instead of the road name. For roads whose number is 10,000 or more, the road name is indicated instead of the road number.

Where there are one or more ramps along a road section, the total number of ramps for that section is also indicated; the combined length of all the ramps is indicated under "Length in kilometres".

(4) Beginning of maintenance

The description of a physical landmark used to situate the beginning of a road section.

(5) Length in kilometres

The length in kilometres is indicated for each road or part of a road. That length, which is determined by the Minister of Transport, corresponds to the actual distance that a vehicle would travel between two points without taking into account the configuration of the road (number of lanes, extra width, etc.). The length is therefore the same whether the road is an autoroute or a feeder road.

B. CHANGES IN WIDTH OF RIGHT-OF-WAY

The roads identified in the "Changes in width of right-of-way" division appearing in the Schedule to this Order in Council are described for each municipality in which they are situated under the following six headings:

(1) Section identification

From now on, the roads are identified by a sequence of figures composed of three different groups:

Route:	Group 1:	road number;
	Group 2:	road segment number;
	Group 3:	road section number;

(2) Name

- (3) Name of land surveyor
- (4) Minute number
- (5) Plan number
- (6) Length in km

C. GEOMETRIC REDEFINITIONS

The roads identified in the "Geometric redefinitions" division appearing in the Schedule to this Order in Council are described using the five headings in Division "A" above, the plan number, the name of the land surveyor and the land surveyor's minute number.

Note: Due to technical constraints, the place names appearing in the Schedule do not necessarily comply with the standards of the Commission de toponymie.

CORRECTIONS TO DESCRIPTIONS :

Route class Section identification **Beginning of maintenance** Length Name in km Feeder 00107-01-050-0-00-0 Route 107 410 m to the east of the bridge over 20.36 Rivière Saint-Joseph is replaced by 00107-01-051-000-C Route 107 410 m to the east of the bridge over Feeder 20.10 Rivière Saint-Joseph DUHAMEL, M (8013500) **Route class** Section identification **Beginning of maintenance** Name Length in km Feeder 00321-01-120-0-00-3 Route 321 Limit Lac Simon, m 7.75 is replaced by 00321-01-121-000-C Route 321 Limit Lac Simon, m 7.66 Feeder MONT-ÉLIE, NO (1590203) Route class Section identification Length Name **Beginning of maintenance** in km Limit Saint-Aimé-des-Lacs, m Feeder 44410-01-021-000-C Route du Parc des 13.95 Hautes-Gorges is replaced by Feeder 44410-01-021-000-С Route des Hautes-Gorges Limit Saint-Aimé-des-Lacs, m 13.95 SAGUENAY, V (9406800) **Route class** Section identification Name **Beginning of maintenance** Length in km National 00170-01-160-0-00-5 Route 170 174 m to the east of Rue Alfred 1.52 National 00170-01-171-0-00-2 Route 170 Intersection Route 381 1.71 National 00170-01-330-0-00-0 Route 170 Intersection Rue de la Faïence 7.10 is replaced by National 00170-01-165-000-C Route 170 1.69 m to the east of Rue Alfred 3.23 National 00170-01-332-000-C Route 170 Intersection Rue de la Faïence 4.07 National 00170-01-340-000-S Route 170 Intersection Chemin Saint-Benoît 1.35 00170-01-346-000-S Route 170 Intersection Chemin du Lac-des-Bleuets National 1.68

AUMOND, CT (8309000)

SAINT-AIMÉ-DES-LACS, M (1503000)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	44410-01-016-000-C	Rue Principale	Intersection Chemin du Lac Nairn	11.28
		is re	placed by	
Feeder	44410-01-016-000-С	Rue Principale/ Route des Hautes-Gorge	Intersection Chemin du Lac- Nairne	11.28
		SAINT-AUGUSTIN-DE	-DESMAURES, P (2307000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00138-06-143-0-00-3	Route 138	Limit Pointe-aux-Trembles, p	6.59
Regional	00367-01-131-0-00-3	Route 367	Intersection Route 358	2.93
Regional	00367-01-141-0-00-1	Route 367	Bridge Autoroute 40	2.14
			placed by	
		QUEBEC	C, V (2302700)	
National	00138-06-135-000-C	Route 138	Limit Neuville, v	5.22
National	00138-06-141-000-С	Route 138	Intersection Rue Brôme	1.37
Regional	00367-01-134-000-С	Route 367	Intersection Route 358	2.00
D · 1	000/7 01 100 000 0	D . 0/7	(Chemin Notre-Dame)	1.40
Regional	00367-01-139-000-S 00367-01-145-000-C	Route 367	Beginning of separate lanes	1.49 1.74
Regional	00307-01-143-000-C	Route 367	End of separate lanes	1./4
		SAINT-FULGE	ENCE, M (9423500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	47150-01-011-000-C	Rue Saguenay	Intersection 3rd access road	0.11
Feeder	47151-01-000-000-С	3rd access road	Intersection Route 172	0.05
		is re	placed by	
Feeder	47151-01-010-000-С	Rue du Saguenay	Intersection Route 172 (boul. Tadoussac)	0.16
		SAINT-PIEF	RRE, P (2002500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00368-01-012-0-00-5	Route 368	158 m to the south of Bridge Autoroute 40	3.71
Feeder	43311-01-000-0-00-8	Connection to Route 36	8 Ouest 57 m to the north of intersection Route Prévost	0.07
		is re	placed by	
		SAINT-PIERRE-DE-L'ÎL	E-D'ORLÉANS, M (2002500)	
Regional	00368-01-012-000-С	Route 368	209.5 m to the south of Bridge Autoroute 40	3.71
-		1 ramp	C C	0.07

		5111(11)101,	(2300000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00175-02-011-0-00-3	Route 175 2 ramps	North limit of Pont de Québec	0.67 0.30
		is replac	ed by	
		QUÉBEC, V	(2302700)	
National	00175-02-011-000-С	Route 175 2 ramps	North limit of Pont de Québec	0.67 0.64
ADDITIONS:				
		BARRAUTE, N	M (8802200)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00386-01-040-000-С	Route 386	Limit Landrienne, m	10.36
	00386-02-010-000-C	Route 386	Intersection Route 397	11.40
	00386-02-015-000-C	Route 386	Intersection of 1 ^{er} and 2 ^e Rangs	3.91
	00386-02-050-000-C	Route 386	Intersection Route 397	4.89
	00397-02-010-000-C	Route 397	Intersection Route 386	3.21
	00397-01-060-000-C	Route 397	Former Limit Val-Senneville	14.83
Feeder	19580-03-030-000-С	Chemin du Mont-Vidéo	Intersection access road to Mont-Vidéo	11.45
	CÔ	TE-NORD-DU-GOLF-DU-SA	AINT-LAURENT, M (9801500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	00138-14-140-000-С	Route 138	Airport of Tête-à-la-Baleine	7.15
		DANVILLE, V	/ (4004700)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00255-01-205-000-С	Route 205	Intersection Rue Water	3.52
		GROS-MÉCATIN	A, M (9801400)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	00138-14-195-000-С	Route 138	Intersection entrance to Port de la Tabatière	1.86

SAINTE-FOY, V (2306000)

SAINT-AUGUSTIN, M (9801200)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	50410-01-010-000-С	Chemin du Quai of Pointe à la Truite	Intersection access road to the airport	10.32

ADDITIONS AND CORRECTIONS TO DESCRIPTIONS :

DONNACONA, V (3402500)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	41750-02-000-0-00-7	2 ^e Rang	Bridges of Autoroute 40	0.21
			is replaced by	
Feeder Feeder	41750-02-007-000-S 41750-02-011-000-C	2 ^e Rang 2 ^e Rang	Centre Autoroute 40 End of separate lanes	0.57 0.09

SAGUENAY, V (9406800)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Autoroute	00070-01-082-000-S	Autoroute 70 14 ramps	Interchange overpass Saint-Hubert	8.83 11.14
			is replaced by	
Autoroute	00070-01-083-000-S	Autoroute 70 18 ramps	Intersection Chemin du Lac-des-Bleuets	17.44 14.61

SAINT-JÉRÔME, V (7501500)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Autoroute	00015-03-060-0-00-9	Autoroute 15 8 ramps	Limit Bellefeuille, p	3.45 4.95
Autoroute	00015-03-070-0-00-7	Autoroute 15	Intersection access road to Route 117	0.60
Autoroute	31361-01-010-0-00-5	Connecting road Autoroute 015 and Route 117	Intersection Montée Meunier	1.91
Autoroute	31362-01-000-0-00-5	Conn. former Autoroute 15	Intersection connecting road Autoroute 15 and Route 117	0.41
Autoroute	31363-01-000-0-00-3	Conn. former Autoroute 15	Intersection Montée Meunier	0.32
Autoroute	31364-01-000-0-00-1	Connection to Montée Meunier	Intersection connecting road Autoroute 15 and Route 117	0.45

is replaced by

SAINT-JÉRÔME, V (7501700)

Autoroute	00015-03-061-000-S	Autoroute 15 20 ramps	Former Limit Bellefeuille	4.04 14.61
ADDITIONS A	ND GEOMETRIC REDEF	INITIONS :		
		BOISCHATEI	., M (2104500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00138-07-010-0-00-1	Route 138 3 ramps	Limit Beauport, v	3.24 0.32
		is repla	aced by	
National	00138-07-005-000-S	Route 138 7 ramps	Former Limit Beauport	3.23 1.68
	According to p	lan 622-97-CO-027 prepared	by Denis Vaillancourt, l.s., minute no. 7851	
DELETIONS:				
		DANVILLE,	V (4004700)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Local	77685-01-010-000-C	Former Route 255	Intersection Route 255	2.85
		JOUTEL (BAIE-JAN	MES), NO (9906057)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Access to resources	20282-01-000-0-00-8	Route Agnico-Eagle	Intersection Route Joutel-Poirier	5.39
		MONTRÉAL	, V (6602300)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00138-03-010-000-S	Route 138	Intersection 100 ^e Avenue	0.34
		QUÉBEC, V	V (2302700)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00138-06-141-000-С	Route 138	Intersection Rue Brôme	1.37

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00138-03-012-000-S	Route 138	Limit Montréal, v	1.32
		SAGUENAY, V (94068000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National National National National	00170-01-255-000-S 00170-01-261-000-C 00170-01-271-000-C 00170-01-332-000-C	Route 170 Route 170 Route 170 Route 170	Intersection Route 372 Intersection boulevard des Étudiants Intersection Route 372 Intersection Rue de la Faïence	1.38 1.41 3.28 4.07
		SOREL-TRACY, V	/ (5305200)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00132-05-062-000-С	Route 132	Beginning of bridge over Rivière Richelieu	0.37
		SAINTE-GERMAINE-BC	ULÉ, M (8703000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Local	21290-03-000-000-С	Chemin of 1 ^{er} and 10 ^e Rangs	Intersection Premier and Dixième Rangs	1.35
DELETIONS A	AND CORRECTIONS TO D	ESCRIPTIONS :		
		QUÉBEC, V (2	302500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Autoroute	00440-06-130-0-00-8	Autoroute 440 4 ramps	Intersection Rue Dupont	0.91 2.28
		is replaced	l by	
Autoroute	00440-06-130-000-S	Autoroute 440 4 ramps	Intersection Rue du Pont	0.91 2.00

REPENTIGNY, V (6001300)

BARRAUTE, V (8802200)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00386-02-015-000-С	Route 386	Intersection 1 ^{er} and 2 ^e Rangs	3.91
	According to p	blan 622-98-LO-018 prep	ared by Jean-Louis Leclerc, l.s., minute no. 360	

LENNOXVILLE, V (4301000)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National Regional	00108-01-130-0-00-2 00108-01-130-01-4-A	Route 108 1 ramp	Limit Ascot, m Intersection Route 108 Est	1.88 0.05
		L.	laced by	
		SHERBROOF	KE, V (4302700)	
National	00108-01-130-000-C	Route 108 1 ramp	Former Limit Ascot, m	1.86 0.89
	According to plar	622-77-50-145 prepared b	y Luc Bouthillier, l.s., minutes nos. 672 and 744	
		SHIPTON,	CT (4005000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional Regional	00255-01-200-0-00-6 00255-01-210-0-00-4	Route 255 Route 255	Southwest Limit Asbestos, v Limit Shipton, ct	2.80 1.55
		is rep	laced by	
		DANVILLE	E, V (4004700)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional Local	00255-01-195-000-C 77685-01-010-000-C	Route 255 Former Route 255	Southwest Limit Asbestos, v Intersection Route 255	1.50 2.85
	According to plan 622-99	-FO-004 prepared by Luc B	Bouthillier, l.s., minutes nos. 662, 708, 715, 729 and 741	
		SAINT-TITE-DES	-CAPS, M (2100500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National National National	00138-07-160-0-00-9 00138-07-140-0-00-4 00138-07-150-0-00-1	Route 138 Route 138 Route 138	Intersection centre est Avenue Royale Intersection ouest Avenue Royale Intersection centre ouest Avenue Royale	3.75 2.58 1.51
		is rep	laced by	
National National National	00138-07-162-000-C 00138-07-142-000-C 00138-07-152-000-C	Route 138 Route 138 Route 138	Intersection centre est Avenue Royale Intersection ouest Avenue Royale Intersection centre ouest Avenue Royale	3.93 2.45 1.45
	According to pl	an 622-92-CL-124 prepared	l by Jean-Marc Drapeau, l.s., minute no. 8200	

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length
				in km
Regional	00381-01-021-0-00-7	Route 381	Limit Baie-Saint-Paul, p	18.84
		is rep	placed by	
Regional	00381-01-022-000-С	Route 381	Former Limit Baie-Saint-Paul, p	18.80
	According to	plan 622-99-CO-037 prep	ared by Pierre Bernier, l.s., minute no. 1480	
		SAINTE-CHRIS	STINE, P (4802000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	72551-04-000-0-00-7	Chemin Béthanie	Limit Béthanie, m	2.38
		is rep	placed by	
Feeder	72551-04-000-000-С	Chemin Béthanie	Limit Béthanie, m	2.40
	According to	plan 622-99-HO-021 prep	pared by Philippe Amyot, l.s., minute no. 14	
		SAINTE-FO	DY, V (2306000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Autoroute Autoroute	00540-06-090-0-00-3 00540-06-100-0-00-1	Autoroute 540 Autoroute 540	Bridge Autoroute 40 500 m to the north of Bridge Autoroute 40	0.50 0.91
		is rep	placed by	
		QUÉBEC	, V (2302700)	
Autoroute	00540-06-095-000-S	Autoroute 540 1 ramp	Centre Autoroute 40	1.42 0.29
	According t	o plan 622-99-CO-001 pre	pared by Mario Morin, l.s., minute no. 881	
CHANGES IN	WIDTH OF RIGHT-OF-WA	Y:		
		GASPÉ,	V (0300500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00132-16-080-0-00-0	Route 132	215 m, to the east of 37 ^e Rue	5.28
		is rep	placed by	
National	00132-16-080-000-C	Route 132	62 metres before the intersection of Rue des Vagues (east intersection)	5.26
	According to	nlan 622-88-40-253 prens	red by Magella Proulx, l.s., minute no. 2003	

SAINT-URBAIN, P (1605500)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00169-02-322-000-C	Route 169	Limit Desbiens, v	8.69
	According to p	lan TR20-3672-0144 pre	pared by Bernard Quirion, l.s., minute no. 1228	
		NOTRE-DAME-DE-	LA-SALETTE, M (8201000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00309-01-060-0-00-0	Route 309	Intersection Chemin Poltimore	7.92
		is r	eplaced by	
Regional	00309-01-060-000-С	Route 309	Intersection Chemin Poltimore	7.92
	Accor	ding to the plan prepared	by Daniel Handfield, minute no. 6887	
		NOTRE-DAME-	DES-PINS, P (2912000)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Feeder	87171-01-000-0-00-3	Route du Pont	Intersection Chemin Royal	1.16
		is r	eplaced by	
Feeder	87171-01-000-000-C	Route du Pont	Intersection Chemin Royal	1.16
	According to	plan 622-92-D0-071 prep	ared by Michel Roberge, l.s., minute no. 6990	
		SAGUEN	AY, V (9406800)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Autoroute	00070-01-083-000-S	Autoroute 70 18 ramps	Intersection Chemin du Lac-des-Bleuets	17.44 14.61
	According to	plan 622-83-BO-185 pre	pared by Louis Nadeau, l.s., minute no. 1153	
		SAINT-FRÉI	DÉRIC, P (2706500)	
Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
National	00112-05-220-0-00-6	Route 112	Limit Tring-Jonction, vl	4.42
		is r	eplaced by	
National	00112-05-220-000-С	Route 112	Limit Tring-Jonction, vl	4.42
	According to	plan 622-96-DO-008 prej	pared by Michel Roberge, l.s., minute no. 7001	

MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX, V (9301200)

SAINT-JOSEPH-DE-BEAUCE, V (2704300)

Route class	Section identification	Name	Beginning of maintenance	Length in km
Regional	00173-01-211-0-00-8	Route 173	Limit Saint-Joseph-de-Beauce, v	4.56
			is replaced by	
Regional	00173-01-211-000-С	Route 173	Former Limit Saint-Joseph-de-Beauce, v	4.56
	According to p	blan XX80-3471-02	87 prepared by Michel Roberge, l.s., minute no. 6988	

5726